

ENGLISH

**The Manufacturer:**

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)

**Declares that the PPE which is described  
hereafter:**

**Designation:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Trademark:** FIXE  
**Type:** V41210

**Complies the requirements set by the  
regulation 2016/425 and, where  
appropriate, the standard that effects the  
transposition of the harmonized Standard:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Which is the subject of EC certificate  
of conformity nº:**

3076-222/Q/2020

**Issued by:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Has been subject to the assessment of  
Quality System of PPE Production (Module  
D) under the supervision of the notified  
body:**

DOES NOT APPLY

**Certificate:**

**DOES NOT APPLY**

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



CATALÀ

**El fabricant:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Declara que el PPE que es descriu a  
continuació:****Denominació:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Marca comercial:** FIXE  
**Tipus:** V41210**Compleix els requisits establerts per la  
normativa 2016/425 i, si escau, la norma  
que afecta la transposició de la norma  
harmonitzada:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Que és l'objecte del certificat de  
conformitat CE núm.:**

3076-222/Q/2020

**Emès per:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Ha estat objecte de l'avaluació del sistema  
de qualitat de producció d'EPI (mòdul D)  
sota la supervisió de l'organisme notificat:**

DOES NOT APPLY

**Certificat:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

ESPAÑOL

**El Fabricante:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Declara que el EPI descrito a continuación:** **Denominación:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Marca:** FIXE  
**Referencia:** V41210

**Es conforme a las disposiciones de la regulación 2016/425 y en su caso a la norma que efectúa la transposición de la Norma armonizada:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Objeto del certificado "CE" de tipo nº:** 3076-222/Q/2020

**Expedido por:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Se ha sometido a la evaluación del Sistema de Calidad de Producción de EPIs bajo el control del organismo notificado:** DOES NOT APPLY

**Certificado:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



FRANÇAIS

**Le fabricant:**

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)

**Déclare que l'EPI qui est décrit ci-après:**

**Appellation:**

Reunió D+Draco Acer  
D10

**Marque:**

FIXE

**Type:**

V41210

**Est conforme aux exigences établies par le règlement 2016/425 et, le cas échéant, à la norme portant sur la transposition de la norme harmonisée:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Qui est soumis au certificat de conformité CE n°:**

3076-222/Q/2020

**Émis par:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**A fait l'objet d'une évaluation du système qualité de APAVE SUDEUROPE SAS (0082) la production d'EPI (Module D) sous la supervision de l'organisme notifié:**

DOES NOT APPLY

**Certificat:**

**DOES NOT APPLY**

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



DEUTSCH

**Der Hersteller:**

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)

**erklärt, dass die nachstehend beschriebene  
persönliche Schutzausrüstung (PSA):**

**Bezeichnung:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Marke:** FIXE  
**Typ:** V41210

**den Bestimmungen der Verordnung  
2016/425 sowie - wo zutreffend - der Norm  
zur Umsetzung der harmonisierten Norm  
entspricht:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**die Gegenstand der EG-  
Konformitätsbescheinigung Nr. ist:**

3076-222/Q/2020

**Ausgestellt von:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Unterliegt dem Bewertungsverfahren des  
Qualitätssystems für die PSA-Herstellung  
(Modul C) unter der Aufsicht der  
benannten:**

DOES NOT APPLY

**Bescheinigung:**

**DOES NOT APPLY**

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



ITALIANO

**Il produttore:**

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)

**Dichiara che il DPI descritto di seguito:**

**Denominazione:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Marchio registrato:** FIXE  
**Tipo:** V41210

**È conforme ai requisiti stabiliti dal regolamento 2016/425 e, qualora applicabile, alla norma che recepisce la norma armonizzata:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Che è oggetto del certificato di conformità CE nº:**

3076-222/Q/2020

**Emesso da:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**È stato sottoposto alla valutazione del Sistema di Qualità di Produzione di DPI (Modulo D) sotto la supervisione dell'organismo notificato:**

DOES NOT APPLY

**Certificato:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



БЪЛГАРСКИ

**Производителят:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Декларира, че ЛПС, което е описано по-долу:** **Обозначаване:** Reunió D+Draco Acer D10  
**Търговска марка:** FIXE  
**Тип:** V41210

**Отговаря на изискванията, определени от регламент 2016/425 и, където е подходящо, стандарта, който влияе върху транспонирането на хармонизирания стандарт:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Кой е предмет на ЕО сертификата за съответствие nº:** 3076-222/Q/2020

**Издаден от:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Подлежи на оценка на системата за качество на производството на ЛПС (Модул D) под надзора на нотифицирания орган:** DOES NOT APPLY

**Сертификат:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



РУССКИЙ

**Proizvođač:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Izjavljuje da OZO koja je opisana u nastavku:****Oznaka:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Zaštitni znak:** FIXE  
**Tip:** V41210**Udovoljava zahtjevima postavljenim Uredbom 2016/425 i, prema potrebi, standardom koji utječe na prijenos usklađenog Standarda:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Koji je predmet EZ certifikata o sukladnosti n°:**

3076-222/Q/2020

**Izdano od:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Bio je predmet ocjene sustava kvalitete proizvodnje OZO (modul D) pod nadzorom prijavljenog tijela:**

DOES NOT APPLY

**Potvrda:****DOES NOT APPLY**

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



ČESKY

**Výrobce:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Prohlašuje, že OOP, který je popsán dále:** **Označení:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Ochranná známka:** FIXE  
**Typ:** V41210

**Splňuje požadavky stanovené v nařízení 2016/425 a případně normě, která ovlivňuje provedení harmonizované normy:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Který je předmětem ES certifikátu shody č.:** 3076-222/Q/2020

**Vydáno:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Bylo podrobena posouzení systému jakosti výroby OOP (modul D) pod dohledem oznámeného subjektu:** DOES NOT APPLY

**Osvědčení:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



DANSK

**Producenten:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Erklærer, at den personlige værnemidler, der beskrives i det følgende:** **Betegnelse:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Varemærke:** FIXE  
**Type:** V41210

**Opfylder kravene i forordningen 2016/425 og, hvor det er relevant, standarden, der påvirker gennemførelsen af den harmoniserede standard:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Hvilket er genstand for EF-overensstemmelsescertifikat nr:** 3076-222/Q/2020

**Udstedt af:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Har været underlagt vurderingen af kvalitetssystemet for PPE-produktion (modul D) under tilsyn af det bemyndigede organ:** DOES NOT APPLY

**Certifikat:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



NEDERLANDS

**De fabrikant:**

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)

**Verklaart dat de persoonlijke  
beschermingsmiddelen die hierna worden  
beschreven:**

**Aanwijzing:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Handelsmerk:** FIXE  
**Type:** V41210

**Voldoet aan de vereisten van de  
verordening 2016/425 en, waar van  
toepassing, de norm die de omzetting van  
de geharmoniseerde norm bewerkstelligt:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Waarvan is het EG-conformiteitscertificaat  
nº:**

3076-222/Q/2020

**Uitgegeven door:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Is onderworpen aan de beoordeling van het  
kwaliteitssysteem voor de productie van  
persoonlijke beschermingsmiddelen  
(module D) onder toezicht van de  
aangemelde instantie:**

DOES NOT APPLY

**Certificaat:**

**DOES NOT APPLY**

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



EESTI KEELES

**Tootja:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Deklareerib, et allpool kirjeldatud  
isikukaitsevahendid:****Määramine:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Kaubamärk:** FIXE  
**Tüüp:** V41210**Vastab määruses 2016/425 sätestatud  
nõuetele ja vajaduse korral standardile, mis  
mõjutab ühtlustatud standardi ülevõtmist:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Mille kohta on EÜ vastavussertifikaat nr:**

3076-222/Q/2020

**Välja andnud:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Teatatud asutuse järelevalve all on  
hinnatud isikukaitsevahendite tootmise  
kvaliteedisüsteemi (moodul D):**

DOES NOT APPLY

**Tunnistus:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

SUOMI

**Valmistaja:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Ilmoittaa, että jäljempänä kuvattu  
henkilönsuojain:****Nimitys:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Tavaramerkki:** FIXE  
**Tyyppi:** V41210**Täyttää asetuksessa 2016/425 asetetut  
vaatimukset ja tarvittaessa standardin,  
joka vaikuttaa yhdenmukaistetun  
standardin saattamiseen osaksi kansallista  
lainsäädäntöä:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Jollei EY-vaatimustenmukaisuustodistus n°::**

3076-222/Q/2020

**Myöntänyt:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Hänelle on suoritettu henkilönsuojainten  
tuotannon laatujärjestelmän arviointi  
(moduuli D) ilmoitetun laitoksen  
valvonnassa:**

DOES NOT APPLY

**Todistus:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

**Ο κατασκευαστής:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Δηλώνει ότι ο ΜΑΠ που περιγράφεται στη  
συνέχεια:****Όνομασία:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Εμπορικό σήμα:** FIXE  
**Τύπος:** V41210**Συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις που  
ορίζονται στον κανονισμό 2016/425 και,  
κατά περίπτωση, το πρότυπο που  
επηρεάζει τη μεταφορά του εναρμονισμένου  
προτύπου:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Ποιο είναι το αντικείμενο του  
πιστοποιητικού συμμόρφωσης ΕΚ αριθ:**

3076-222/Q/2020

**Εκδόθηκε από:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Έχει υποβληθεί σε αξιολόγηση του  
Συστήματος Ποιότητας Παραγωγής ΜΑΠ  
(Ενότητα Δ) υπό την επίβλεψη του  
κοινοποιημένου οργανισμού:**

DOES NOT APPLY

**Πιστοποιητικό:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

MAGYAR5

**A gyártó:**

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)

**Kijelenti, hogy az alábbiakban ismertetett  
egyéni védőeszköz:**

**Kijelölés:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Védjegy:** FIXE  
**Típus:** V41210

**Megfelel a 2016/425 rendelet  
követelményeinek, és adott esetben annak  
a szabványnak, amely kihat a harmonizált  
szabvány átültetésére:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Az EK-megfelelőségi tanúsítvány száma:**

3076-222/Q/2020

**Által kiadott:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**A bejelentett szervezet felügyelete alatt  
megvizsgálták az egyéni védőeszközök  
gyártásának minőségi rendszerét (D.  
modul):**

DOES NOT APPLY

**Bizonyítvány:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



LETON

**Ražotājs:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Paziņo, ka turpmāk aprakstītais IAL:** **Apzīmējums:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Preču zīme:** FIXE  
**Tips:** V41210

**Atbilst regulā 2016/425 noteiktajām prasībām un attiecīgā gadījumā standartam, kas ietekmē saskaņotā standarta transponēšanu:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Uz ko attiecas EK atbilstības sertifikāta Nr.:** 3076-222/Q/2020

**Izdevējs:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Paziņotās struktūras uzraudzībā ir pakļauts IAL ražošanas kvalitātes sistēmas novērtējumam (D modulis):** DOES NOT APPLY

**Sertifikāts:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA





LIETUVIŲ

**Gamintojas:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Pareiškia, kad toliau aprašyta AAP:**

<b>Pavadinimas:</b>	Reunió D+Draco Acer D10
<b>Prekės ženklas:</b>	FIXE
<b>Tipas:</b>	V41210

**Atitinka Reglamento 2016/425 nustatytus reikalavimus ir, kai tinkama, standartą, kuris daro suderinto standarto perkėlimą į nacionalinę teisę:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Kuris yra EB atitikties sertifikato Nr.:** 3076-222/Q/2020

**Išleido:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Buvo vertinamas AAP gamybos kokybės sistema (D modulis) prižiūrint notifikuotajai įstaigai:** DOES NOT APPLY

**Pažymėjimas:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



POLSKI

**Wytwórca:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Deklaruje, że opisane poniżej ŚOI:** **Przeznaczenie:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Znak towarowy:** FIXE  
**Rodzaj:** V41210

**Spełnia wymagania określone w rozporządzeniu 2016/425 oraz, w stosownych przypadkach, normę, która ma wpływ na transpozycję normy zharmonizowanej:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Który jest przedmiotem certyfikatu zgodności WE nr:** 3076-222/Q/2020

**Wydane przez:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Został poddany ocenie Systemu Jakości Produkcji ŚOI (Moduł D) pod nadzorem jednostki notyfikowanej:** DOES NOT APPLY

**Certyfikat:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



PORTUGUES

**O fabricante:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Declara que o EPI descrito a seguir:****Designação:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Marca comercial:** FIXE  
**Tipo:** V41210**Cumpra os requisitos definidos pelo  
regulamento 2016/425 e, se for caso disso,  
a norma que efetua a transposição da  
Norma harmonizada:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Qual é o assunto do certificado de  
conformidade CE nº:**

3076-222/Q/2020

**Publicado por:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Foi submetido à avaliação do Sistema de  
Qualidade de Produção de EPI (Módulo D)  
sob a supervisão do organismo notificado:**

DOES NOT APPLY

**Certificado:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

ROMÂNĂ

**Producatorul:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Declară că EIP descris în continuare:****Desemnare:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Marcă:** FIXE  
**Tip:** V41210**Respectă cerințele stabilite de  
regulamentul 2016/425 și, după caz,  
standardul care efectuează transpunerea  
standardului armonizat:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Care face obiectul certificatului de  
conformitate CE nr.:**

3076-222/Q/2020

**Emis de:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**A fost supus evaluării Sistemului de calitate  
al producției EIP (modulul D) sub  
supravegherea organismului notificat:**

DOES NOT APPLY

**Certificat:****DOES NOT APPLY**

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

SLOVENŠČINA

**Proizvajalec:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Izjavlja, da osebna zaščitna oprema, ki je opisana v nadaljevanju:****Oznaka:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Blagovna znamka:** FIXE  
**Vrsta:** V41210**Izpolnjuje zahteve iz uredbe 2016/425 in, kjer je to primerno, standarda, ki vpliva na prenos usklajenega standarda:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Kateri predmet je ES-certifikat o skladnosti nº:**

3076-222/Q/2020

**Izdal:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Je bil predmet ocene sistema kakovosti proizvodnje osebne zaščitne opreme (modul D) pod nadzorom priglašene organa:**

DOES NOT APPLY

**Potrdilo:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

SLOVENČINA

**Výrobca:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Vyhlasuje, že OOP, ktoré sú opísané ďalej:** **Označenie:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Ochranná známka:** FIXE  
**Typ:** V41210

**Spĺňa požiadavky stanovené v nariadení 2016/425 a prípadne norme, ktorá ovplyvňuje transpozíciu harmonizovanej normy:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Na ktoré sa vzťahuje certifikát ES o zhode č.:** 3076-222/Q/2020

**Vydal:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Bol predmetom kontroly systému kvality výroby OOP (modul D) pod dohľadom notifikovaného orgánu:** DOES NOT APPLY

**Certifikát:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



SVENSKA

**Tillverkaren:**Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)**Förklarar att den personliga  
skyddsutrustningen som beskrivs nedan:****Beteckning:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Varumärke:** FIXE  
**Typ:** V41210**Uppfyller kraven i förordningen 2016/425  
och, i förekommande fall, standarden som  
påverkar införlivandet av den  
harmoniserade standarden:**

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Vilket är föremål för EG-intyg om  
överensstämmelse nr:**

3076-222/Q/2020

**Utfärdats av:**

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Har varit föremål för bedömning av  
kvalitetssystemet för PPE-produktion  
(modul D) under övervakning av det  
anmälda organet:**

DOES NOT APPLY

**Certifikat:**

DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

РУССКИЙ

**Производитель:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Заявляет, что СИЗ, описанные ниже:** **Обозначение:** Reunió D+Draco Acer D10  
**Торговая марка:** FIXE  
**Тип:** V41210

**Соответствует требованиям, установленным постановлением 2016/425 и, при необходимости, стандартом, влияющим на транспонирование гармонизированного стандарта:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**Что является предметом сертификата соответствия ЕС №:** 3076-222/Q/2020

**Выдан:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Прошел оценку системы качества производства СИЗ (модуль D) под надзором нотифицированного органа:** DOES NOT APPLY

**Сертификат:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA





العربية

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)

المصنع:

Reunió D+Draco Acer  
D10  
FIXE  
V41210

تعيين:  
علامة تجارية:  
نوع:

يصرح بأن معدات الحماية الشخصية الموصوفة فيما  
بعد:

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

يتوافق مع المتطلبات المنصوص عليها في اللائحة  
2016/425 ، وعند الاقتضاء ، المعيار الذي يؤثر على  
نقل المعيار المنسق:

3076-222/Q/2020

وهو موضوع شهادة المطابقة الأوروبية رقم:

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

صادر عن:

DOES NOT APPLY

خضع لتقييم نظام جودة إنتاج معدات الوقاية  
الشخصية (الوحدة D) تحت إشراف الجهة المُبلغ  
عنها:

DOES NOT APPLY

شهادة:

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



中文

生产厂家: Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guix à , n ° 1, 08580 Sant Quirze de Besora  
(Barcelona)

声明以下将描述的PPE: 指定: Reuni ó D+Draco Acer D10  
商标: FIXE  
类型: V41210

符合法规2016/425和在适当情况下影响协调标准转换的标  
准所设定的要求: EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

这是EC符合性证书n ° 的主题: 3076-222/Q/2020

由...发出: VVU Ú , Ostrava-Radvanice, Czech Republic

已在指定机构的监督下接受PPE生产质量体系 (模块D)  
的评估: DOES NOT APPLY

证书: DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



: Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, n° 1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

PPE :: : Reunió D+Draco Acer D10  
: FIXE  
: V41210

2016/425 EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

::

EC ? : 3076-222/Q/2020

: VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

가 PPE ( D) DOES NOT APPLY

: DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



TÜRKÇE

**Üretici:** Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

**Aşağıda açıklanan KKD'nin:** **Tanım:** Reunió D+Draco Acer  
D10  
**Marka:** FIXE  
**Tür:** V41210

**2016/425 yönetmeliği tarafından belirlenen şartlara ve uygun olduğu durumlarda uyumlaştırılmış Standardın iç hukuka aktarılmasını etkileyen standarda uygundur:** EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

**EC uygunluk belgesinin konusu n°:** 3076-222/Q/2020

**Veren kuruluş:** VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

**Onaylanmış kuruluşun gözetiminde KKD Üretim Kalite Sisteminin (Modül D) değerlendirmesine tabi tutulmuşsa:** DOES NOT APPLY

**Sertifika:** DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA



ספרדית

Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de  
Besora (Barcelona)

היצרן:

Reunió D+Draco Acer  
D10  
FIXE  
V41210

יעוד:

סימן מסחרי:  
סוג:

מצהיר כי ה-PPE המתואר להלן:

EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

עומד בדרישות הקבועות בתקנה 2016/425, ובמקרה  
המתאים, בתקן המשפיע על הטמעת התקן ההרמוני:

3076-222/Q/2020

אשר הנושא של תעודת תאימות EC מספר:

VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

הונפק על ידי:

DOES NOT APPLY

עבר הערכה של מערכת האיכות של ייצור PPE (מודול  
D) שהודיע הגוף בפיקוח

DOES NOT APPLY

תעודה:

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

日本語

メーカー: Fixe Climbing S.L.  
Carrer de Jeroni Guixà, nº1, 08580 Sant Quirze de Besora (Barcelona)

以下で説明するPPEを宣言します。: 指定: Reunión D+Draco Acer D10  
商標: FIXE  
タイプ: V41210

規制2016/425によって設定された要件と、必要に応じて、整合規格の転置に影響を与える規格に準拠します。  
: EN795:2012 ; EN959:2018 ; 365:2004

EC適合証明書の対象は次のどれですか。: 3076-222/Q/2020

が発行: VVUÚ, Ostrava-Radvanice, Czech Republic

通知機関の監督下で、PPE生産の品質システム（モジュールD）の評価の対象となっています。: DOES NOT APPLY

証明書: DOES NOT APPLY

Sant Quirze de Besora, on 1/30/2021

**FIXE CLIMBING, S.L.**  
NIF. B-61864401  
C/ Jeroni Guixà, 1  
08580 SANT QUIRZE DE BESORA

